

ناو و جوړه كانى ناو له پروگرامى باز نهى سييه مى خویندنى بنه رته تى دا

م.ى ناسو عبدالرحمن كريم
زانكوى كهركوك - كۆليزى پهروه رده بۆزانسته مرؤفايه تيبه كان

تاريخ قبول النشر / ٢٠١٧/٧/١٠

تاريخ استلام البحث / ٢٠١٧/٥/١٨

ملخص البحث

هذا البحث موسوم بـ (الاسم وانواع الاسم في دائرة برنامج المرحلة الثالثة من دراسة الاساسية) وهو عمل يحدد ويراجع موضوعات القواعدية من خلال دائرة المرحلة الثالثة دراسة الاساسية ، الصف (السابع ، الثامن ، التاسع) ، وهدف من هذا البحث بيان تخطيط دراسة موضوعات القواعد على وجه الخصوص اسم في اقسام الكلام.

وان هذا البحث في حدود (الاسم وانواع الاسم في دائرة برنامج المرحلة الثالثة من دراسة الاساسية) في الصف (السابع والثامن والتاسع) من الكتب اللغة والادب الكوردي في الموضوع والكتب من المدارس وزارة التربية اقليم كردستان - عراق - الذي يدرس.

وقد اتبع منهج الوصفي التحليلي، لكي يقوم الصفوف من خلال هذا المنهج . وكذلك يدرس اسم وانواع اسم الذي يهيئ الطالب في هذه المرحلة و مشكلة هذه الدراسة ناقصة غير تامة ، لآنه لا يهيئ طالب حسب الحاجة حتى يستعد للمرحلة الكلية خصوصا لقسم اللغة الكردية.

وقد تكون البحث من مقدمة ومبحثين ، المبحث الأول يتحدث عن الاسم وانواع الاسم والمبحث الثاني عني بجانب التطبيقي للمبحث الأول وقد طبقها على مراحل الثالثة لدراسة الاساسية وبعدها ختم البحث بأهم النتائج الذي توصلت إليها ، ثم ذكر قائمة مصادر ومراجع.

پوخته:

له زمانه وانيدا پرؤسهى دارشتنى پروگرامى خویندن بابته تىكى گرنه، به تايبه تى له ريزماندا به هاى تيگه يشتن و فيريوون ده كاته نه خسه ريگايه كى بنه رته تى بۆ نه وهى قونابى له سهر نه و بنه مايه فيربوونىكى راست و دروست له ستراكچه رى زمانه كه به رههم به نيئت. له ريزماند

بەشەکانی ئاڤوتن چەقی بەشەکە دروستدەکەن، لە بەشەکانی ئاڤوتنشا ناو ساکرتەین رەهەندە بۆ فێربوونی هەر زمانیک.

لە پەرتووکەکانی (زمان و ئەدەبی کوردی) وەزارەتی پەروەردە هەریم، لە پرۆگرامی بازەنی سییەمی خۆیندنی بنەرەتیدا، بەشەکانی ئاڤوتن بەتایبەت (ناو) بۆ خۆیندنی ئەو بازەنی کراوەتە مەبەست. لەو چوارچێوەیەدا ئەم لیکۆلینەوێهە ئەنجامدەدریت.

ناوینشانی لیکۆلینەوێهە:

(ناو و جۆرەکانی ناو لە پرۆگرامی بازەنی سییەمی خۆیندنی بنەرەتی) دا هەوڵیکە بۆ دیارکردن و بەدواداچوونی بابەتە ریزمانییەکان لە مەر بەشەکانی ئاڤوتن لە بازەنی سییەمی خۆیندنی بنەرەتی، پۆلەکانی (هەوت و هەشت و نۆ) دا.

نامانجی لیکۆلینەوێهە:

نامانج لەم لیکۆلینەوێهەدا: بەدواداچوون و هەڵسەنگاندنیکی زمانییە لە مەر بابەتی ریزمان بۆ ئەو پرۆگرامی بۆ بابەتی ناو و جۆرەکانی ناو لە تەواوی بازەنەدا تەرخانکراوە. گرنگی لیکۆلینەوێهە:

گرنگی ئەم لیکۆلینەوێهە لەوەدایە: نایا بابەتە ریزمانییەکان بەتایبەت ناو و جۆرەکانی ناو بە پێی پرۆگرامەکانی خۆیندنی پەروەردەیی لە وەزارەتی پەروەردەدا، چۆن نەخشەکیشکراوە؟ نایا هەمەهانگی و تەواوکاری بۆ ئەم بابەتە تەواوکرانە و ریکخراوە، یان لە قۆناغە جیاوازهکاندا هەرەمەکیانەیه؟

ریبازی لیکۆلینەوێهە:

لەم لیکۆلینەوێهەدا ریبازی وەسفی شیکاری گیراوەتەبەر، تاوەکو لەریگی خستەرووی پرۆگرامی بابەتەکان، هەڵسنگاندن بۆ پۆلەکانی ئەم بازەنی خۆیندنی بکریت.

سنووری لیکۆلینەوێهە:

لیکۆلینەوێهە لە سنووری (ناو و جۆرەکانی ناو لە بازەنی سییەمی خۆیندنی بنەرەتی) لە پۆلەکانی (هەوت و هەشت و نۆ) دایە لە پەرتووکی زمان و ئەدەبی کوردی. ئەم بابەت و پەرتووکە لە ئیستادا، لە قوتابخانەکانی وەزارەتی پەروەردە هەریمی کوردستان / عێراق دەخۆینددریت

كيشه لىكۆلئينهوهكه لهوه سهراوهى گرتووه، ئهو بابتهانهى له پروجرامى بازنهى سييه مى خويندنى بنهردتى دهخويندريت به نموونهى (ناو و جورهكانى ناو) ، كه قوتابى پى ناماده دهكرتت .وهك پيويست ئهو كاريگهرييهى نابيت له بازنهى داهاتو و خويندنى زانكۆبى بهتاييهتى له بهشى زمانى كورديدا .

ناوهروك و پلانى لىكۆلئينهوهكه:

ناوهروكى لىكۆلئينهوهكه پىكهاتووه له پيشهكيسهك و دوو بهشى(تيورى و پراكتيكى) لهگهله چهند ئهجاميك و ليستى سهراوهكان .

له بهشى يهكهمدا دوو تهوهرخاوهتهروو: تهوهرى يهكهم بهشهكانى ناخوتن و چهك و پيناسهى ناو و تاييهتمهندى ناو و دهخاتهروو. له تهوهرى دووهمدا ناو جورهكانى و رهگهز و ناو له رووى پىكهاته و ژماره و ئهركهكانى ناو له رستهدا باسكراوه.

له بهشى دووهمدا، لهتهوهرى يهكهمدا پروجرامى خويندن دهناسرينريت و ئامانجى خراوهتهروو. له تهورى دووهمداپراكتيكهكردنى بهشى رابردوو لهسهربابهتهكانى بازنهكه، بهشيوهيهك خراوهتهروو، دواتر ههلسهنگاندنى بۆ كراوه

بهشى يهكهم/ تهوهرى يهكهم:

١- بهشهكانى ناخوتن

ريزمان نووس و زمانهوانهكان لهسهردابهشكردنى بهشهكانى ناخوتن هاوراوكۆكنين و جياوازى له بىرو بۆچونيان دا ههيه. ئهم دابهشكردنهش سهردهتاي پيدا بوونى بۆ سهردهمى ئهفلاتۆن دهگهريتهوه^(١)

به پى قوتابخانهو بىره زمانهوايهكانى يونانى و ئهريكى و ئهروپاويهكان بۆ ههشت بهش دابهشكراوه، كه ئهوانيش (١. ناو ٢. ئاوهلناو ٣. جيناو ٤. كردار / چاوگ ٥. ئاولكار ٦. پريپوزيشن ٧. ئامرازى پهيوهندى ٨. ئامرازى سهرسورمان و بانگيشتن) بهلام له لاي قوتابخانه

و بیره زمانه وانیه کانی روسی بۆ (ده) به شه ناخوتن دابه شکراوه که به لای نهوان (ژماره و پارتیکل) دووبه شه ناخوتنی جیاوازن.

٢- چه مک و پیناسه ی ناو

زمانه وانه کان بیروای جیاوازیان ههیه له سه ر ناو له م باره یه وه چه ند پیناسه یه ک ده خه ی نه روو:

- ناو : نه و وشه یه یه که ناوی گیاندریک یان بیگیانیک یان بیریک دیاری بکات وه ک : ژن ، نازاد .^(١)
- ناو : که لیمه ییکه بۆ ناو نانی که سی یان شتیک به که لک نه هینری .^(٢)
- ناو : وته یه که ، که سیک ، گیانله به ریک ، بی گیانیک ، یان هه رشتیکی پی ده ناسین^(٣)
- ناو : وشه یه که بۆ ناوانانی که سی یان شتی به کارده هینری ، به بی نه وه ی که سهیری تانی تیابکری ، وه ک (شاسوار ، که لاویژ ، هه لوژه ، به زاز ، ده وک .^(٤)

ناو : نه و به شه ی ناخوتنه ، که نیگوری ریزمانی ناسیاری ، نه ناسیاری، کو، ره سه ن، دۆخ ده گریته خو ی^(٥)

که واته به تیروانین له و پیناسه ی سه ره وه که زمانه وانه کان بۆ ناویان داناوه ده رده که ویت که پیناسه کان له رووی ناوه رو که وه تا راده یه ک له یه کتر نزیکن . له ژیر رو شنایی نه م پیناسانه دا ده توانین به م شتوه یه پیناسه ی ناو بکه ین

ناو : بریتییه له وشه یه ک یان زیاتر که بۆ ناو لینان و ناساندنی که سیک یان گیاندریک یان بیگیانیک یاخود نایدیایه ک به کار دیت، که نه و نایدیا یان که ره سه یه یی پیده ناسریته وه و ده بیته مۆرکی نه و.

٣- تایبه تمه ندیه کانی ناو

ناو وه کو هه موو به شه کانی ناخوتن تایبه تمه ندی خو ی هه یه، بۆیه له به شه کانی تری ناخوتن پۆلینکراوه ، نه م تایبه تمه ندیانه پاریزگاری له نه ندام بوون و سه ره یه خو ی خو ی ده کات ، دواتر وه کو نه ندامیکی سه ره یه خو و گشتگیر له زماندا هه لئس و که وت ده کات^(٦)

تایبه تمه ندی ناو به گشتی

١- ناو بۆ ناوانان به کار دیت وه ک (نازاد ، چیا ، نه سرین ، گوند ، روویار ، کوتر ، به رد ... تاد .
٢- نه رکی جوړاو جوړ له که ردانکردن ده بینی وه ک (بکه ر ، به رکاری راسته وخۆ ، به رکاری ناراسته وخۆ .)

٣- به شداری پیکهاتهی وشه ی نووی دهکات .

٤- نیشانه ریزمانیهکانی وهك : كو ، تاك ، ناسراوی ، نه ناسراوی وهردهگریت^(٨)
تایبهتمهندییهکانی ریزمانی له ناوی کوردیدا کۆدهبنهوه . هه ریهکه لهو تایبهتمهندیانه هیتما
و نیشانهی تایبهتی خوئی ههیه ، له پیتی کوردیدا بیت به کۆتاییهوه دهلکی^(٩) .
٥ - بههویی (ناوهلناوهوه دهگریت به ناسراوی^(١٠) .

٦- بههویی نیشانهی (ه ك) و نیشانهکانی (یهك ، یك ، ی)^(١١) دهگریت به نه ناسراو .

بهشی یهکهه / تهوهری دووههه :

٤- جوورهکانی ناو

له زمانی کوردیدا چه ند جوړیک ناو بهدیدهگریت :

یهکههه : ناو له رووی ناوهپۆکهوه

أ. ناوی تایبهتی :

ناویکه تهرخانکراوه بۆ ئاده میزادیک ، شوینهک یان هه ر شتیکی رهچاوکردنی ناسراو وهك
ئهه ناوانهی خوارهوه کاوه ، نازهنین ، پیرمام^(١٢)

ب. ناوی گشتی :

ئهو ناوهیه که بهسهه ر ئهه وه موو کهس و شتانهه دا ئه بیژری که رهگهزیان یهکه وهك : کور ،
شار ، رووبار ، کچ ، باوک ، دار ، بهرد ، شیر ، کوتر ، ئهسپ . . .)^(١٣)
دووههه : ناو له رووی رهگهزهوه

ئهو ناوانهه که بۆ رهگهزه به کاردههینریت له دیالیکتی خوارووی زمانی کوردیدا به تایبهتی
له زمانی ئهدههیدا نیشانهی تایبهتی و دیاریکراوی وانیهه ، که له دۆخی ئاسایدا جیاوازی
رهگهزی ناو ده ریخات ، بهلام ئهگهه له رووی واتاوه بروانیهه ئهه ناوانه دهتوانین ئهه رهگهزانهی
خوارهوه بۆ ناو دیاری بکههین^(١٤)

أ. ناوی نییر :

ناوی نییر : ئهه ناوانه یهه ، که له بههههتدا ههه بۆ رهگهزی نییر دادههیریت له زمانی کوردیدا
ناوی رهگهزی نییر لهه پۆله وشانهی خوارهوه پیک هاتوههه^(١٥) .

أ. ناوی کهسانی نییرینه وهك : پیاو ، باوک ، کور ، برا ، خال ، مام ، زاوا ، باپیر . . تاد .

ب. ناوی تایبهت به کوران ، وهك : شیرکو ، نهژاد ، بهختیار ، هیتن ، هتد .

ج. ناوی گیانهه بهری نییر ، وهك : ئهسپ ، کهله شیر ، هیتسر ، بههههه .

٢. ناوی می :

ئەو ناوانە، کە لەبەرەتدا بۆ رەگەزی می بەکار دەهێنرێت لە زمانی کوردیدا ناوی می لە چەند بەشێک یەک هاتوووە^(١٦).

أ. ناوی کەسانی مێینه :

ئەو ناوانە دەگرتەو، کە تاییەتن بە کەسانی مێینه وەك : پوور ، كچ ، خالۆزن ، نامۆزن ، برازن

ب. ناوی تاییەت بەكچان ، وەك : نەسرین ، شیرین ، نازدار ، پڕشنگ ، گۆڵلە ، گۆلزار ، جوان .

ج. ناوی گیانلەبەری مێینه :

ئەو ناوانە دەگرتەو، کە تاییەتن بە گیانلەبەری مێینه وەك : مریشك ، مەر ، مانگا . . . تاد. ناوی پیشە :^(١٧)

لە زمانی کوردیدا هەندی ناوھەن بۆ پیشە بەکار دەهێنرێن بە پیشە (نیر و می) وە .
أ. بۆ رەگەزی می : کە تاییەتە بە ئیش و کاری رەگەزی مێینه ، وەك : نانکەر ، تیلەکیش ، تەونکەر ، بیروان .

ب. بۆ رەگەزی نیر^(١٨) :

ئەو ناوانە تاییەتن بە رەگەزی نیر ، وەك : نانەوا ، شوان ، دارتاش ، راوچی ، باخەوان .

٣. ناوی دوولایەن :^(١٩)

ئەو ناوانە دەگرتەو، کە بۆ نیر و می یە، یان ئاشکرانیە وەك : کەر ، ورج ، بەرخ ، گیسک ، مامۆستا ، ئەندازیار ، .. تاد ، بەلام بە هۆی هەندی وشەو دەتوانرێ ، رەگەزی ئەو ناوانە بەلایە کدا بخریت بۆ نموونە . (ما) بۆ (می) ، (نیر) بۆ (نیر) ، دیلەن ، بۆ می ، گۆلە بۆ نیر

وەك :

| ناوی دوولایەن | ناوی نیر | ناوی می |
|---------------|----------|---------|
| کەر | نیرە کەر | ماکەر |
| کەر | نیرە کەر | ماکەر |

٤. ناوی بیلايەن :^(٢٠)

ئەو ناوانە دەگرتەووە کە رەگەزی نێرو و مێیان نییە وەک : دار ، بەرد ، ئاسن ، ئاگر ، گۆل ... تاد .

سێ یەم : ناو لە رووی ناسینەووە :

١- ناوی ناسراو :

ناوی ناسراو ئەو ناوێ، کە بە هۆی نیشانەیهکی تایبەتییهووە بوو بە ناسراو ، یاخود خۆی لە بنەرەتدا ناویکی ناسراو ناو لە زمانی کوردیدا دەبێتە ناسراو ، بە هۆی نیشانەیی (هکە) و (ه) وە ئەم نیشانانە دەچیتە سەر بەشی دواوەی ناو یان ناوئناو بەلام لە گەل ناودا چالاکترە بە تایبەتی ناو گشتی دا ، گەرچی لە گەل تایبەتیدا ناتوانی خۆی بنوێنی .^(٢١) ئەگەر ناویک کۆتایی بە دەنگی (نەبزوین) هاتبێت ئەو (هکە) ی بە رهوانی پێو دەربێت .

وێک : دل + هکە - دلەکە .

ئەگەر ناویک کۆتایی بە دەنگی (بزوین) هاتبێت ئەوا (ه) ی سەرەتایی (هکە) لە ناو دەچیت یاخود لە نیوان ناو و نیشانە دا (ی) نیمچە بزوین پەیدا دەبێت .^(٢٢)

وێک : چرا + هکە = چراکە .

چرا + هکە = چرایهکە .

ئەگەر ناویک بە هۆی ناوئناوی نیشانەووە دەستنیشان بکریت ئەو ئەو ناو دەبێتە

ناوی ناسراو ، وێک :

ئەم کورە زیرەکە .

لێرەدا وشە (کور) ناویکی ناسراو ، چونکە بە هۆی ناوئناوی نیشانەیی (ئەم . . . ه) دەست نیشانکراوە بە هۆی نامرزی دانەپالەووە ، بەو واتایە ئەو وشانەیی بە هۆی نامرزی دانەپالەووە دەخریتە پال یەکتەری دەچیتە حالەتی ناسراوی وێک ،

کچی ئازاد جوانە .^(٢٣)

٢- ناوی نەناسراو : نیشانەیی نەناسراوی لە کاتاندا بە کاردیت کە لە شتیک وە یا کەسیکی نەناسراو دەدوێت ، بۆ جیاکردنەووەی شتیک وە یا کەسیک لە نیوان کۆمەلێکی وەکو خۆی دابە کاردیت .^(٢٤)

ناو نەناسراو بەو ناوانە دەگوتریت کە ناسراون ، ناوی ناسراویش بە نیشانەیی (ی) ، یێک ، یێک (کە) دەکەوێتە دواوەی ناوێکە دەیکات بە نەناسراو ، لە هەندیک جارێش ناوێکە خۆی نەناسراو بەبێ ئەو نیشانە سەرەووە) ئەم نیشانانەیی دەچیتە سەر ناو دەیکات بە نەناسراو بەم شیوانەیی خوارەووە .

أ. ئەگەر ناوێکە کۆتایی بە دەنگی نەبزوین هاتبێت ئەوا (ی) ، یێک (دەچیتە سەر ناو وێک :

هه نار + يك = هه نديك

هه نار + ي = هه نار ي

ب - نهگه ناوه كه كوتايي به دهنگي بزوين هاتبيت ، نهوا نيشانه ي (يهك ، ي) ي بويه بهكاردهيتريت وهك : (٢٥) كهوا + يهك = كهوايهك

كوتر + يهك = كوتريك

كاني + يهك = كاني يهك

ج - له حالته ي بهكارهيتاني نيشانه ي (ي) بو نهو ناوانه ي كوتايان به دهنگي بزوين هاتوووه ، نهوا بيتي نيمچه بزوين دهچيته نيوان ناوه كهو نيشانه ، نه ناسراوه كه (٢٦).

وهك : چرو + ي + ي = چرويك

جو + ي + = جويك

چوارهم : ناو له رووي پيكماتهوه :

١- ناوي ساده :

بهو ناوانه دهگوتريت كه له وشه يهكي واتاداري سهريه خو بيك ديت ، به مهرجي نهو وشه يه ناو بيت ، وهكو : نهستيره ، دهست ، ناسو ، رزگار ، دار ، ، گول ، ... تاد .

٢- ناوي داريتراو :

بهو ناوانه دهگوتريت به هو ي وشه يهكي ساده زياده يهك بيك ديت نهو جا نهو زياده يه چ پيشگر بيت يان پاشگر يان ههردووكيان پيكه وه بيت . (٢٧) له زماني كوردي ناوي داريتراو به زوري به يارمه تي پاشگريك بيك ديت بو روني ناوي داريتراو هه ندي پشگر هه ن دهچنه سه ر ، (ناويان ناوه لئاويان كار يان ناوه لئكار . . .) ي ساده وهيكه نه ناوي داريتراو (٢٨).

أ- نهو پاشگرانه ي دهچنه سه ر ناوي ساده ، وهك : (گه ر ، دار ، به ندي ، ساز ، وان هتد . وهكو .

ناسنگه ر ، بريندار ، نابه ندي ، دانساز ، باخه وان ، خانجي ، سه ربا ز . . .

ب - نهو پاشگرانه ي دهچنه سه ر ناوه لئاوي ساده دهيكه نه ناوي داريتراو (ي ، يي ، يه تي ، ايه تي ، ه ، هك ، يته ، ايي) (٢٩).

وهك : كوير + ي = كويري

تووره + يي = تووره يي

برا + يه تي = برايه تي

كورد + ايه تي = كوردايه ت

چاك + ه = چاكه

بهرز + ه ك = بهرز هك

ج - نهو پاشگرانه ي ده چنه سه ركرداري ساده و ده يكه نه ناوي دارپيژراو، وهك : (ار ، مان) (٣٠)

ون + ار = وتار

كوشت + ار = كوشتار

دروو + مان = دروومان

د - نهو پاشگرانه ي ده چنه سه ر رهگي كار ، وهك :

نووس + ه ر = نووسه ر

فروش + يار = فروشيار

ه - نهو پاشگرانه ي ده چنه سه ر ناوه لكري ساده ده يانكه نه ناوي دارپيژراو، وهك : (ار ، ه) ، ا، و ك .. تاد)

پيش + ين = پيشين

بن + ار = بنار (٣١)

٣- ناوي ليك دراو :

نهو ناوايه كه له دوو وشه ي ساده ي واتادار يان زياتر پيك ديت و ده دري ته پال يهك وشه يهكي ليك دراو يان لي پيك ديت (٣٢)

وهك : ١- دوو ناوي ساده

ماست + ناو = ماستاو

دار + بهروو = داربهروو

٢- دوو ناوي ساده به يارمه تي يهكيك لهم نامرزانه (ه ، و ، به) ، وهك :

گول + باخ = گوله باخ

نان + و + ماست = نان و ماست

قور + به سه ر = قوربه سه ر

٣- ناويكي ساده + ناوه لناويك به يارمه تي نامرزي (ه) ، وهك :

رهش + ه + با = رهشه با

بهرد + ه + قاره مان = بهرده قاره مان

٤- ناوه لناويك و ناويك

رهش + مار = ره شمار

٥- ناویکی سادە و پەرگی کار

شەر + فرۆش = شەرفرۆش

٦- دوو پەرگی فرمان بە یارمەتی نامرازی (و) وەك :

هات + و + چۆ = هات و چۆ

٧- ناوە لکارو ناویکی سادە ، وەك :

ژیر + پی - ژیرپی

بن + دەست = بن دەست

٨ - دوویات کردنەوێ ناویک بە یارمەتی نامرازی (ه) ، وەك :

بۆلە بۆل ، چەقە چەق ، قیڕە قیڕ (٣٣).

پینجەم : ناو لە رووی ژمارەوہ :

ژمارە خاسیەتیکی ناوہ کە تاکێ و گەلی پیشان ئەدا . (٣٤) واتە لە ریزمانی کوردیدا ناو دوو جوۆرە کە بەسەر تاک و گەل و (کۆ) دابەش دەبیێت .

أ. ناوی تاک :

ئەو ناوانە دەگریتەوہ کە تەنھان و هیچ نیشانیەکی کۆی لەسەر نیەو لە رووی واتاشەوہ ھەر تاکن و بۆ تاکە کەسێک یان شتێک . . . تاد بەکار دیت .

ب . ناوی کۆ :

ئەو ناوانە دەگریتەوہ کە بۆ کۆمەلە کەسێک یان شتێک . . . بەکار دیت واتە دەبیێت لە یەک زیاتر بیێت . لە زمانی کوردیدا بە ھۆی چەند نیشانیەکی کەوہ ناوی تاک دەکرێ بە ناوی کۆ ، یەکیک لەو نیشانانە (ان) ه ، کە نیشانیەکی سەرەکی بە ھۆی کۆکردنەوہی ناو ، وەك :

ژن + ان = ژنان

ئەو ناوانە کە کۆتاییان بە پیتی نەبزویین ھاتبی راستەوخۆ نیشانی کۆی بۆ زیاد دەکریت ئەو ناوانە کە کۆتاییان بە پیتی نەبزویین ھاتبی راستەوخۆ نیشانی کۆی بۆ زیاد دەکریت ، وەك ئەو نموونانە سەرەوہ ، بەلام ئەگەر ناوہ کە کۆتایی بە پیتی بزویین ھاتبوو ئەوا لە کاتی زیادکردنی نیشانی (ان) پیتیکی نەبزویینی (ی) دەچیتە نیوان ناوہ کە و نیشانی کەوہ ، وەك :

چرا + ان = چرایان

پهړۆ + ان = پهړۆیان

خویندنگه + ان = خویندنگیان

ئەگەر سهیریکی وشە (خویندنگه) بکەین دەبینین لە کاتی زیادکردنی نیشانهی (ان) پیتی کۆتایی (ه) گۆراوه بۆ پیتی (ا) ئە مە ش به هۆی یاسایهکی فونۆلۆژییهوه روودەدات ، بەلام مەرج نییه هەر وشهیهک که کۆتایی به پیتی بزوتنی (ه) هات ئەو کرداره روودات ، وهك :

پهړه + ان = پهړهیان

بهړه + ان = بهړهیان^(٣٥)

جگه له نیشانهی سهرهکی (ان) له زمانی کوردیدا چەند نیشانهیهکی تر هەن بۆ کۆکردنهوهی ناو وهك (ات) هەرچەندە (ان) له زمانی عەرەبیدا نیشانهی کۆیه ، بەلام له زمانی کوردیشدا

بهکاردههینری ، که ناکری له باسی کۆ دا پشت گوی بخری . نیشانهی (ات) بههوانی به هەندی وشهوه دهلکی ، وهك :

باخ + ات = باخات

خهیاڵ + ات = خهیاڵات^(٣٦)

هەندی جار له نیوان ناو و نیشانهکهدا دهنگی (و ، ج ، ه) پهیدا دهبی به تاییهتی ئەگەر ناوهکه کۆتایی به دهنگی بزوتن هاتبی ، وهك :

ئاغا + و + ات = ئاغاوات

میوه + ج + ات = میوهجات

دی + ه + ات = دیهات^(٣٧)

ه ها _ نیشانهی (ه ها) ش یهکیکه لهو نیشانانی که له زمانی کوردیدا کۆ پیک دینی ، بەلام تهنیا دهتوانی بجیتته سەر ژمارهیهکی کهم لهناو ، وهك :

دهر + د + ه ها = دهردهها

سهه + ه ها = سههدهها^(٣٨)

_ گهل _ ههروهه نیشانهی گهل به هەندی ناوهوه بلکی کۆ پیک بهیننی ، وهك :

کوړ + گهل = کوړگهل

گا + گهل = گاگهل

می + گهل = میگهل^(٣٩)

٤. ناوی بچوکراو :

لهناوی گشتی و ناوی تاییهتیدا بچوکردنهوه ههیه که زیاتر خۆی له دوو بهشدا دهبینیتتهوه: ١- بهشیکی زۆری ناوه گشتی یهکان ، بهمهبهستی جیاکردنهوه یان له ناوی

كهوره ، يان له ناوى تر ، بههوى يهكيك لهم باشكرانه ، بچوك دهكرتتهوه (ۆله ، چه ، ۆله ، ووله ، دولكه ، ۆل ، ۆل ، ه ل ، پله ، ۆكه ، ۆك ، چكه ، وو ، ۆ ، له ، ۆلكه ، بلكه).^(٤٠)
 وهك : بهرخ + ۆله = بهرخۆله .

باخ + چه = باخچه .

كيژ + ۆله = كيژۆله .

ميش + ووله = ميشووله .

داس + ولكه = داسولكه

٢- ناوى تايبهتى يان به مهبهستى پۆزهتيف كه له بهر خوشه ويستى و نازاراييه ، ناوه كه بچوك دهكرتتهوه ، يان بۆمه بهستى نيگيتيفه كه ئه ويش شكاندنه وه كه مكردنه وهى نرخيتى بچوك دهكرتتهوه^(٤١) وهك :

ئىبراهيم ← بله

نازه نين ← نازه

به فرين ← به فه

شه شه م : ناو له رووى هه بوونه وه :

ناو له رووى هه بوونه وه له زمانى كورديدا دهكرتت به دوو به شه وه .

١- ناوى ماددى :

ناوى ماددى ئه و شتانه دهكرتتهوه كه بهر يهكيك يا خود بهر پينچ ههسته كانى مرۆف بكهوى ، وهك ، كهو ، دار ، گول ، ئاسمان ، زهوى ، گهنم ، هه ور ، تريشقه ، گوشت ، خوى ... هتد^(٤٢).

٢- ناوى مهعنهوى (واتايى) :

ئه و ناوانه كه قه بارهى نيبه ، به لام ئه كرى ته سه ور بكرى ، وهك : ترس ، جوانى باوهر ، نازايه تى ، گيان .^(٤٣)

ناوى واتايى به هوى واتايانه وه ده زانريت ناو^(٤٤).

ده توانرى له زمانى كورديدا دوو جور ناوى مهعنهوى دهست نيشان بكرى :

١- ناوى مهعنهوى بنجى :

ناوى مهعنهوى بنجى ئه و ناوانه دهكرتتهوه كه هه ر له بنجينه دا بۆ ناودانراون ، وهك :

خەم ، بڕوا ، شەرم ، هێز ، هۆش ، ... تاد .

ب - ناوی مه‌عنه‌وی رۆنراو :

ناوی مه‌عنه‌وی رۆنراو ئەو ناوانه ده‌گرتیه‌وه كه له وشه‌یه‌کی ماددی یان مه‌عنه‌وییه‌وه
وه‌رگیراون و به‌ یاریده‌ی پاشگری سازبوون

_ ناو + پاشگری (ی ، ه تی ، یتسی ، یه‌تی)

مندالّ + ی = مندالی

دز + یتسی = دزیتسی

پیاو + ه‌تی = پیاوه‌تی

قوول + ایسی = قوولایسی

_ ناوه‌لناو + پاشگری (ی ، ه تی ، یتسی ، یه‌تی ، ایسی)

جوان + ی = جوانی

گه‌وره + ه‌تی = گه‌وره‌یه‌تی

به‌رز + یتسی = به‌رزیتسی^(٤٥)

٦- ئه‌رکه‌کانی ناو له‌رسته‌دا

ناو وه‌کو پۆلیکی کراوه له‌ رسته‌دا به‌ پێی جوړ و سروشتی کاره‌که له‌ روانگی ویست و
مه‌به‌ستی قسه‌که‌ره‌وه چهند ئه‌رکیکی ریزمانی گرنگی پێ ده‌سپێریت ، به‌ واتایه‌کی تر
ناویک به‌ پێی شوینه‌که‌ی له‌ رسته‌یه‌کدا ئه‌رکیک ده‌بینیت .^(٤٦)
وه‌کو :

مه‌ریوان نامه‌ی نارد .

فه‌ره‌اد مه‌ریوانی ناسی .

فه‌ره‌اد نامه‌ی بۆ مه‌ریوان نارد .

(مه‌ریوان) له‌م رسته‌یه‌دا سی ئه‌رکی جیاوازی وه‌رگرتووه ، له‌ رسته‌ی یه‌که‌مدا ئه‌رکی
بکه‌ره ، له‌ رسته‌ی دووه‌مدا ئه‌رکی به‌رکاری وه‌رگرتووه ، له‌ رسته‌ی سێیه‌میشدا ئه‌رکی
ناوه‌لکاری وه‌رگرتووه ، که‌واته ناو ده‌توانی له‌ رسته‌دا ئه‌رک بپینیت ئه‌رکه‌کانیش جیاوازن به
پێی شوینی ناوه‌که‌یه له‌ رسته‌دا ((واته ناو ده‌توانی ببیت به‌ بکه‌ر ، به‌رکاری راسته‌وخۆ ،
به‌رکاری ناراسته‌وخۆ ، نیه‌اد ، گوزاره ، ته‌واوکه‌ری ناو ، ته‌واوکه‌ری کار تاد .^(٤٧)

١- بکه‌ر :

ناو کاتی نهرکی بکەر دهبینی ، نهرگەر کاریک نهنجام بدات ، چونکه بکەر کهسیکه یان شتیکه ههئدهستیت به نهنجامدانی کاریک یاخود تهنها شوینی بکهره که له رسته دا پرده کاته وه .

شیلان نانی خوارد.

بکەر

که پره که رووخا.

بکەر

بکهریش پینج جووری ههیه ^(٤٨).

أ - بکهری ریزمانی :

بهو بکهرانه دهوتریت ، که تهنیا له رووی ریزمانه وه بکهره ، بکهری

راسته قینهی

رسته که نین ، وهک

دویه که رزا .

که پره که رووخا .

ب - بکهری لوجیکی :

بهو بکهرانه دهوتریت که له رووی واتاوه کارهکانیان نهنجامداوه ، و بکهری راسته قینهی

رسته که ن ^(٤٩).

وهک : نازاد دویتی هات .

ج - بکهر دیار :

بهو بکهرانه دهوتریت که له رسته دا دهوریان ههیه و دهرده که ون ، نینجا بکهره که ریزمانی بیت

یان لوجیکی ، وهک : که پره که رووخا .

ریزان چیشه که ی لینا .

نازاد په نجه ره که ی شکاند .

د - بکهر نادیار :

بهو بکهرانه دهوتریت که له رسته دا بوونیان نیه ، یاخود دهرناکه ون ، وهک :

په رنجه ره که شکینرا .

رزگار کوژا .

ه - بکهری دیاری ناماژه پیکراو :

بهو بکهرانه دهوتریت که له رووی پوخساره وه رسته کان بکهر یان نادیاره ، به لام له رووی

ناوه روکه وه بهو جووره بکهرانه دهوتریت بکهر نادیاری ناماژه پیکراو ، وهک :

نازاد به دهستی رزگار کوژا .

شیلان له ریگی تریفه وه هینراوه ^(٥٠) .

١- به کاری راسته و خوؤ :

کاتیک ناو ئه رکى بهرکاری راسته و خوؤ ده بینین ، ئه گهر بیت کاری تیپه ر له رسته دا .^(٥٤)

نموونه :

| | | |
|-------------|---------------------|--------------|
| <u>هینا</u> | <u>نامه کهی</u> | <u>نازاد</u> |
| کاری تیپه ر | بهرکاری راسته و خوؤ | بکر |

٢- بهرکاری ناراسته و خوؤ :

ناو له رسته دا ئه رکى بهرکاری ناراسته و خوؤ ده بینیت ، ئه گهر یه کیک له پیشبهنده کانی (بوؤ ، له ، بوؤ) له پیش بیت .

نموونه :

نازاد چوو بوؤ دهووک .

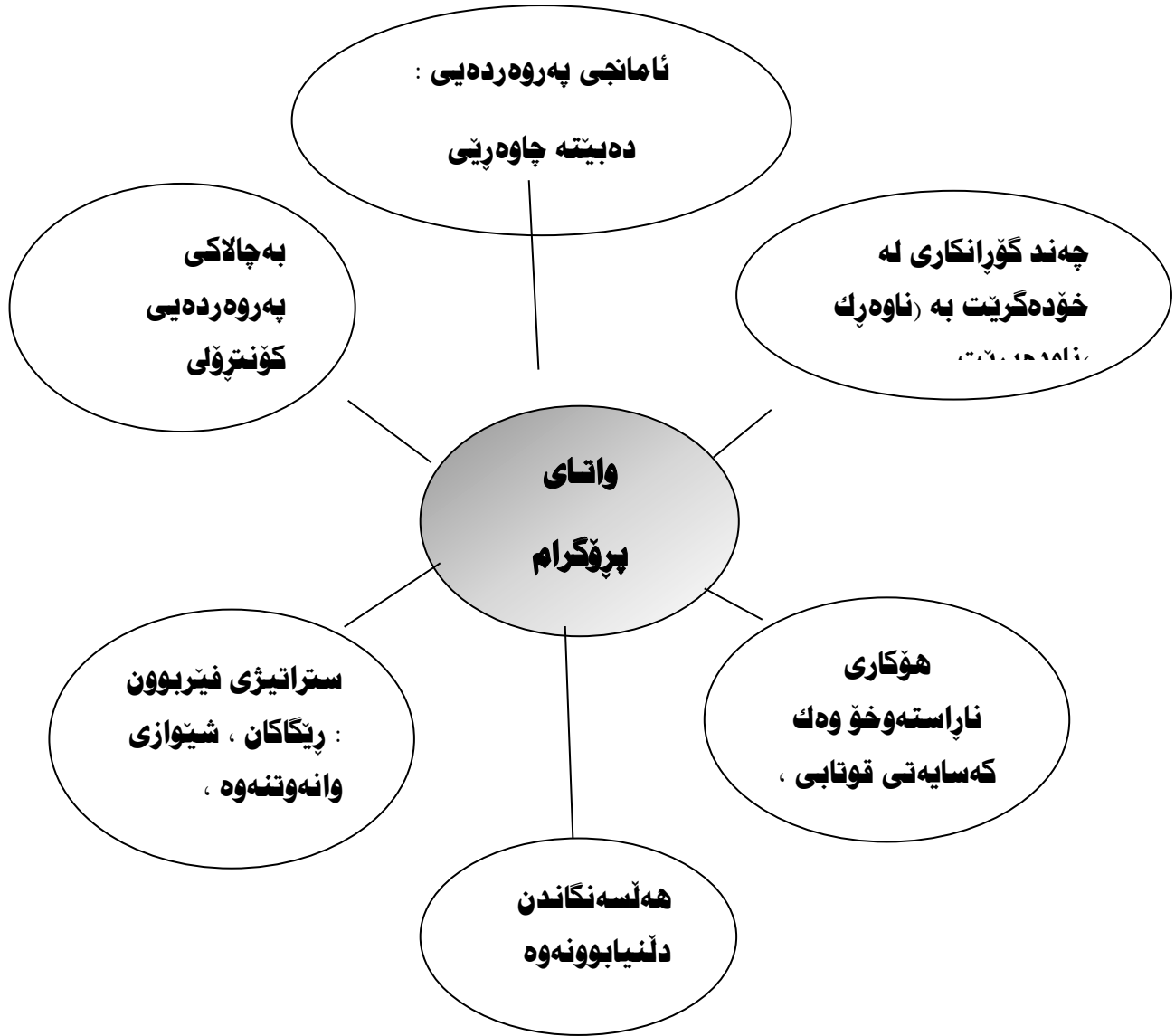
بهشی دووهم / تهوه ری یه کهم

پرۆگرام و هه لسه نگاندن

١- ناساندنی پرۆگرامی خویندن

پرۆگرام (به رنامه) سیستمیکی دیاریکراوی پر له پلانی تایبته و گونجاوه بوؤ بواریک، یان قوناقیک، یاخود زیاتر له بابتهیک و قوناقیک بوؤ مه به ستیکی دیاریکراو. ئه م پرۆگرامه له ناوه نده کانی خویندن تایبته ده کریت به ئاستی تیگه یشتن و ته مه ن و ریژه ی دیاریکراوی قوتابی بویه پسپورانی بواری به روه رده ده لاین (هه ر شتیک قوتابخانه پیشکشی قوتابی بکات ئه وه پرۆگرامه).^(٥٥) پرۆگرامی خویندن پرۆگرامیکی هه مه لایه ن و گشتگیره، چونکه (هه موو پلاندانانیکی پرۆسه ی فیربوون ده گریته وه ، له ناوه وه و ده روه ی قوتابخانه بنیات ده نریت و بو قوتابی ئاماده ده کریت له سه ر به مای ده روونی ، کۆمه لایه تی ، سیاسی ، . . . ، که قوتابخانه لیبی به رپرسه).^(٥٦) له پرۆگرامدا پشت به ئامرازه کانی فیرکردن ده به ستریت چونکه (به ره گه زیکی سه ره کی پرۆگرام داده نریت . بویه ده بیت پیش وتنه وه ی هه ر بابته یکی دیاریکراو ئامانجه کان دابریژرین و کار بوؤ دابینکردنی ئه و ئامرازانه بکرین که پیویستن ، کاریگه ری به کارهینانی ئامرازه کان له سه ر ناوه رۆکی پرۆگرامه کان زۆره بوؤ ئاسان گه یاندنی به قوتابی به کاتیکى که متر .^(٥٧) پرۆگرامی خویندن وه کو ماسته ر پلانی هه موو دام و ده زگا و ریکراویک پیویستی به یاسا و سیستم هه یه له به ره ئه وه) به سیستم و یاسای به روه رده یی به ریوه ده بریت ، که له سه ر کۆمه لیک به ما بنیاتده نریت ، که هه لسه فه ی به روه رده یی ده گریته وه ، ئه وانیش بریتین له خوداپه رستی ، ده رونزانی، دروسته ی کۆزانیاری نه ته وه یی ، رۆشنبیری ، سروشتی ، مرۆقایه تی و کلتوری کۆمه لگه ، . . .

تاد (٥٨) بۆيه دهكریت بنه ماى واتای پروگرامی خویندن ، كه بریتییه له ئامانجی پهروهردیهی و ههلسهنگاندى و ستراتییژی فیبروون و ناوهروك و سیسته مهكان ، لهه هیلکارییهدا بخهینهروو:



كه واته پروگرامی خویندى پهروهرده كۆمه لیک ئه زموونی پهروهردیهیه ، بۆ به دهسته یانی ئه بنامه كانی فیبروون ، ئه بنامی فیكردن پتویسته ، له ریکای ئامانج و ناوه روک و شاره زایی و بنه ماكانه وه بنیانه نریت ، كه پروگرامی خویندن له نیورییه وه ده كانه پراکتیکی ، ریکایه كه زانیاره كان و توانای قوتابی به ئاراسته ی دیاریكراو پيشده خات . تاکی به سوود بۆ خو ی نه ته وه كه ی به رههم ده هیئت .

پیکهاته ی پروگرامی خویندن :

پروگرام په یوه ندى به چوار پیکهاته ی سهره کیه وه هه یه ، که په یوه ندى نه ندامیان له گڼ به کتردا هه یه ، نه وانیش بریتین له ^(٥٩).

١- نامنجی په روه رده ٢- ناوه روكی پروگرام ٣- هه لسه نگاندن ٤- فیترکردن
 نه م پیکهاتانه نامازه به پیکهاته ی دواتری فیروون دده ن، که (په روه رده) یه ، هه ندىک پیکهاته به شیوه یه کی سهره کی له پروگرامدا ده بیتریت، ماموستا به شیوه یه کی ناسایی له چالاکى په روه رده یی فیرووندا پیته لده ستیت .

١- نامنجی پروگرامی خویندن . (نامنجی په روه رده)

پروگرامی خویندن هوی فیروونه، نامرازیکه بو هیئانه دی نامنجی دیاریکراو، که سیسه ته می په روه رده یی مه به ستیتی له نیو پروگرامی خویندندا به ده ستیبه ییت ، به شیوه یه کی گشتی پلان و نووسینی پروگرامی خویندن گایاندنه ، که واته بواری بنچینه یی پروگرامی خویندن نامانجه، که پرؤسه که پیویستی به جیبه جیکردن هه یه ^(٦٠).

بو به ده ستیبه یانی پروگرامی خویندن ده بیت گه شه به پروگرام بدریت ، به هیئانه ناوه وه ی بابه تی له بار و گونجاو به پیی دیاریکردنی پروگرامی نامانجدار له ژینگه ی بازنه ی سیبه می خویندنی بنه رته ی دا پیویست ده کات ره چاوی لایه نی (ره وشت ، په روه رده یی نیشتمانی ، کتیبخانه ، به دوا داکه ران ، چالاکى ، و میتودی فیترکردن و هوکاری فیترکردن، وه به ستنه وه ی پروگرام به شیوه ی راسته وخو و ناراسته وخو به ژیانى قوتابى و ژینگه و کومه لگاکه ی ^(٦١) بکریت.

٢- ناوه روكی پروگرامی خویندن .

ناوه روكی پروگرامی خویندن نه خسه ریگای ناینده و کرانه وه ی بیر، به کومه لیک به ره ره می جوړاو جوړ و هه مه ره نگى زانستی فیروون ده هیئیته به ره هم، واته (ناوه روكی که ره سته ی فیروونه ، که زانیاری و پیناسه و لیها تووی ده گریته وه ، به مه به ستی هه لجزاردن و ریكخستنی دیاریکراو لیکولینه وه بو گه شه ی گشتی قوتابى و گوړانى ره فناریان)) ^(٦٢) ناوه روكی ده بیت به شیوه یه کی هه لجزاردیت ، که نامانج به هیئیته دی ، نه مه ش په یوه ست بیت به سروشتی ژیانى قوتابى و کیشه کانی نه و کومه لگایه ی تیایدا ده ژى ، ره چاوی جیاوازی (نایین ، ره وشت ، ره گز ، هوش ، دهرن ، کومه لایه تی ، ناره زوو ، پیویستی ، توانا) ی قوتابى له ناو قوتابیاندا بکات و هاوسه نگى نیوانیان به هیئیته دی . یه که کانی شیکردنه وه ی ناوه روكی به گشتی بریتین له ^(٦٣).

١- ناویشان ٢- وینه و هیلکاری و نه خسه ٣- چیروک ٤- وشه ، رسته ، ده ق ٥- بیر.

٣-هه‌ئسه‌نگاندن

هه‌ئسه‌نگاندنی پرۆگرام پرۆسه‌یه‌که له چهند کرداریک بیکهاتوو، وهک : نرخ بۆ دانان ، ده‌ستنیشانکردن به واتای دیاریکردنی خاله لاواز و به هیزه‌کان و به‌دواداچوون (Feedback) له کۆتايدا به گه‌رانه‌وه‌ی ده‌رکراوه‌کان بۆ داواکراوه‌کان نه‌واو ده‌بیت ، بۆ نه‌وه‌ی سیسته‌مه‌که له نوێوه بخریته ناوی (٦٤).

چه‌مکی هه‌ئسه‌نگاندن

هه‌ئسه‌نگاندن پرۆسه‌یه‌کی گشتگیر و به‌رفراوانه له ژیر رۆشنایی چهند پێوه‌ریکی دیاریکراو بریار له سه‌ر زانیاری و داتا‌کان ده‌دریت و هه‌ئسه‌نگینریت له پیناو ده‌رخستنی راستیه‌کان و به‌ره‌و پێشبردنی دیارده‌و لایه‌نی هه‌ئسه‌نگینراو ، له‌رووی زمانه‌وانیه‌وه واتای راستکردنه‌وه، یان چاکسازی له خۆده‌گریت (٦٥) چه‌مکی هه‌ئسه‌نگاندن جیاوازه له هه‌ر دوو چه‌مکی پێوانه‌کاری و پێوانه‌کردن له‌به‌ر نه‌وه‌ی هه‌ئسه‌نگاندن به‌ر فراوانتر و گشتگیرتره، هه‌ر دوو چه‌مکی پێوانه‌کردن و پێوانه‌کاریش له خۆ ده‌گریت (٦٦).

گرنگی هه‌ئسه‌نگاندن له پرۆسه‌ی به‌روه‌رده‌دا

هه‌ئسه‌نگاندن هه‌نگاوی له پێوه‌ردانی پرۆسه‌یه‌که، به‌مه‌به‌ستی دیاریکردنی ناست و توانا و هیزی نه‌و نه‌خشه‌ریگایه‌یی، که له کۆی پرۆسه‌که گه‌راوه‌ته‌به‌ر، له‌مه‌ر پرۆسه‌ی فێرکردن و به‌روه‌رده‌کردن.

له‌بۆاری به‌روه‌رده‌دا به‌ بۆچوونی (سۆراندایک) بریتیه‌ له ده‌رکردنی کۆمه‌لیک بریار ده‌رباره‌ی سه‌رکه‌وتنی فێرخواز و به‌ره‌وینش چوونی (((٦٧).

(گرو‌نلاند)یش پێیوايه، که هه‌ئسه‌نگاندن له بۆاری به‌روه‌رده بریتیه له پرۆسه‌یه‌کی ریکخراو به دیاریکردنی راده و چه‌نده‌تی سوود وه‌رگرتنی فێرخواز له‌و نامانجه‌ی، که پێشتر دیاریکراون به مانایه‌کی دیکه بریتیه له پرۆسه‌یه‌کی دینامیکی به‌رده‌وام (((٦٨).

پرۆسه‌ی به‌روه‌رده‌و فێرکردن وهک گشت پرۆسه‌کانی تر پێش ناکه‌ویت و به‌ره‌و پێش ناچیت، نه‌گه‌ر به‌رده‌وام به دوا‌داچوون و هه‌ئسه‌نگاندن بۆ ده‌رئه‌نجامه‌کانی نه‌کریت، نه‌گه‌ر هه‌ئسه‌نگاندن نه‌کریت ، کێ ده‌زانی فێرخوازه‌کان چنده سوودمه‌ند بوون له گۆته‌وه‌ی شیواز و وانه‌که‌یدا سه‌رکه‌وت بووه؟ نه‌و پرۆگرامه‌ی که دانراوه ، تا چهند سوومه‌نده بۆ فێرخواز؟ بیگومان به‌ بێ پرۆسه‌ی هه‌ئسه‌نگاندن ناتواندریت وه‌لامی نه‌م پرسیارانه بدریته‌وه ، بۆیه هه‌ئسه‌نگاند گرنگیه‌کی زۆر پێدراوه و که‌لینیکی گه‌وره‌ی له پرۆسه‌ی به‌روه‌رده‌و فێرکردندا پرکردۆته‌وه (٦٩) .

٤- فيكردن

فيكردن پرۆسهیهکی گرنگی پرۆگرامی خویندنه، نامانجی گه وروی پهروهده بریتیه له فيكرن، چونكه هه موو پرۆگراميك له سهههتا تا كوتا قوناعی بهمه بهستی هیتانهدی پرۆسهی فيكردن به سیستم ريكخراوه. ماموستا له ناو پرۆگرامه كهدا خالی گه وروی بازنه كه یه، له بهرته وهدی له پال گرتنه بهری هه موو هۆكار و كه رسته و نامرازه كانی تری فيربوون، ماموستا نزيكترین و باشتين هۆكاری راسته و خوی فيكراری قوتابيه.

بهشی دووهم / ته وهدی دووهم

نامانج له ریزمانی قوتابخانه كان چیه ؟

ئه و نامانجی وهزارهتی پهروهده له قوتابخانه كاندا گرتوويه تيبه بهر، ریزمان ده خريته نیو پرۆگرامه كانی خویندنه وه هه ليهت ده بیت نامانجی له پشته وه بیت، چونكه نالویت هیچ بابتهك بخريته نیو پرۆگرامه كانی خویندنه وه نامانجی دیاریكراوی نه بیت! له كوردستاندا فيرخواز هه ره له پۆلی پینجه می بنه ره تيبه وه، كه له بازنه یه كه مه وه تا دواين قوناعی بازنه كان، ریزمان وه كو بابتهکی سهههکی له پهرتووكی زمانی و ئه ده بی كوردی ده خوینیت، بگره ئه م پرۆسهیه بهرده وامه له زانكوكان، ئه گه ره ته وای به شه كان و كۆلیز و زانكوكان زانستی رووتش بن، كه م تا زۆر له بابتهی كوردناسی (كوردۆلۆژی) درك به ریزمان ده كه ن و تيشك ده خه نه سههه. ئه مه ش له پیناو ئاشنا بوونی فيرخوازانى كورده به یاساو ريساكانی زمانی دايك. ئه م پرۆسهیه بۆ قوتابيانى بيگانه ش بابتهکی گرنه، چونكه له پرۆسهی فيربوونی زمانی كورديدا سهههتا به ههنگاويك ده ستیبكات له دواي فيربوونی دهنگ و پسته كان، به جوړيك ساده ترین نموونهی وشه به ناو و ناوی خودی فيرخواز و كه رسته مادی و فيزيكیه كانی ژینگه ی نزيك له خویان ده هینه وه.

له پرۆگرامه كانی خویندنی زمانی كورديدا، ریزمان به شیوهیهکی بهرچاو له بازنه ی سیستمی قوناعی بنه رهتی كاری له سههه كراوه، كه ده كاته پۆله كانی (هه وته م و هه شته م و نۆیه م)، به شیوهیهکی ريكخراو پهرتووكه كان ته و او كه ری به كترن، بهك له دواي بهك ئه وی تر ته و او ده كه ن، وه كو زنجیره یهك به یه كه وه به ستراون له پیناو نامانجی دیاریكراوه

به م شیوهیه له نه خشه ريگایه كدا ده توانين به پي پۆله كانی بازنه كه نه خشه یهك بخه ينه روو:

نه خشه ريگای ئیستای خویندنی زمانی كوردی له بازنه ی ستيه م : (٧٠)

پۆلی : هه وته م

| بابه ته كان | بابه ته كان | بابه ته كان |
|--------------------------|---------------------------------|-------------------------------------|
| ناو | رستهی ئه ری و رستهی نه ری | كه ره سته كانی نووسین |
| جۆره كانی ناو | رستهی پرس | ده نگه كانی زمان و پسته كانی وشه |
| ئه ركی ناو له رسته دا | رستهی سه رسو پرمان | شیوه كانی وشه |
| جیناوی كه سی سه ره به خو | بنچینه كانی رسته | برگه كانی په یشی (وشه) |
| چاووگ | کاری ته واو. کاری نا ته واو | جیاوازی نیوان رسته و گری |
| كار له رووی ده م كاته وه | دیار خه ری ناو ته واو كه ری كار | جۆره كانی رسته به پیی ناوه پۆك |

نه خشه ریگای ئیستای خویندنی زمانی كوردی له بازنه ی سی یه م :
پۆلی هه شته م :

| بابه ته كان | بابه ته كان | بابه ته كان |
|---------------------|---|-----------------------------------|
| هاوه لكار | هاوه لئاوی چۆنیه تی | ناو له رووی ره گه زه وه |
| جۆره كانی هاوه لكار | هاوه لئاوی جۆره كانی چۆنیه تی | نیشانه تایبه تییه كانی نیرو می |
| گریی ناوی | جۆره كانی هاوه لئاوی چۆنیه تی له رووی دروست كردن | ناوی نه ناسراو ناوی ناسراو |
| گری ی هاوه لكار ی | پله كانی هاوه لئاوی چۆنیه تی | ناوی تاك و ناوی كو |

| | | |
|---------------|--|---------------------------------|
| کاری تینه پهر | هاوه لئاوی نیشانه | ئاوی بچوککراوه |
| به کار | جیناوی نیشانه | جیناوی کهسی لکاو (ن ب ب پ) |
| | جیاوازی نیوان جیناوی نیشانه و ئاوه لئاوی نیشانه | هاوه لئاو |

نه خسه ریگای ئیستای خویندنی زمانی کوردی له بازنه ی سێ یه م : (٧٢)
پۆلی : نوویه م :

| | | |
|---------------------------------|---|------------------------------|
| بابه ته کان | بابه ته کان | بابه ته کان |
| هاوه لئاوی پرس | ده مه کانی کار | ئاو له رووی دارشته وه |
| هاوه لکاری پرس | کاری رانه بردوو | چاووگ |
| رسته ی لیکدراو | کاری داخوازی | چاووگ له رووی دارشته وه |
| ئامرازی په یوه ندی | کاری بکه ر دیارو بکه ر نادیار له شیوازی کرمانجی خواروو | به کارهینانی چاووگ وه کو ناو |
| ئامرازی «دانه پال» خستنه روو | کاری بکه ر دیارو بکه ر نادیار له شیوه زاری کرمانجی ژوو روو | رهگی کار |

| | | |
|--|-------------|--------------------------------|
| | جیناوی پرسی | چاووگ سەرچاوهی دارشتنی کاره |
|--|-------------|--------------------------------|

بابهتی (پیزمان) له پۆلی ههوتهمی بنه پرتیدا
ناونیشانی بابته (ناو له رهوی ناوه پوکه وه)
ناوی تاییهتی _ کشتی _ کۆمهڵ
بۆ خستنه رهوی ئەم بابته نموونه یهک وهرده گرین:
له وانهی پهروه دهی نیشتمانیدا ماموستا گوتی :

((ههریمی فیدرالی کوردستانی عیراق ئانکو باشورا کوردستانی ، له دواي راپه پینی به هاری ١٩٩١ ز گۆرانیکی زۆری به خۆوه دیت ، ئەه ههریمه له چوار پارێزگا پیک دیت ، ههولیرو سلیمانی و کهرکووک و دهۆک ، چهند قهزاییکی دیکهش ههن که به شیکن له وه ههریمه وه کو خانه قین و شهنگارو به دره . له ماوهی ئەو چهند ساله ی ریشه به ریا کوردی گه لیک پرۆزه ی ناوه دانکردنه وه هاتنه جی به جی کردن . سهدان باژیرو گوندو دی نۆژهن کرانه وه وه سهر له نووه اتن ئافاکرن ، سهدان کیلومه تر ی و بان دروستکران . ژماره یه کی زۆری کارگه و کارخانه که و تنه وه گهر ، بایه خ درا به کاروباری چاندن و کشتوکار و به فه ژياندا سامانی ئازهل و به خێوکردنی مه رو بز و په زو گاو چیل و مریشک . په رله مانی کوردستان و حکومه تی ههریم ژی هاتن دامه زراندن . گه لی کورد له م به شه ی کوردستاندا ده سه لاتی گرتنه ده ست . دوو زانکۆی تازه له سلیمانی و دهۆک و دهیان قوتابخانه و خاندنگه کرانه وه . نازدارا کچا من و سه ره به ستی برایی وی له م دوو زانکۆیه دا ده خوینن . کۆمه لی کورده واری له گه لیک لایه نه وه پیتش که فت . له بهر هه ندی پتویسته به دل و گیان ئەزموونی دیموکراتی گه لی خۆمان و بپاریزین و هه موو بپین به سه رباز بۆ پاراستنا ئان ده سته گه تان) .

خستنه رهوو :

ئه گه ر به وردی په یفه کانی ماموستای پهروه دهی نیشتمانی بخوینینه وه ، ده بپین چهند رسته یه کی تیدا یه وه کو :

- ١- ئەه ههریمه له چوار پارێزگا پیک دیتن ههولیر و سلیمانی و کهرکووک و دهۆک .
- ٢- سهدان باژیر و گوند و دی نۆژهن کرانه وه و سهر له نووه اتن ئافاکرن .
- ٣- بایه خ درا به کاروباری چاندن و کشتوکار و به فه ژياندا سامانی ئازهل و به خێوکردنی مه رو بز و په ز و گاو چیل و مریشک .
- ٤- نازدارا کچا من و سه ره به ستی برایی وی له م دوو زانکۆیه ده خوینن .
- ٥- گه لی کورد له م به شه ی کوردستاندا ده سه لاتی گرتنه ده ست .

ديسان ئەگەر بە وردی بەری خۆ بدەینە رستهكان دەبینین :

له رستهی یهکه مدا ناوی چەند با ژیر و شاریک هاتوو، دکهونه ههريمی کوردستانهوه (ههولیر ، سلیمانی ، کهرکوک ، دهۆک) که ههريهک ژوان ، ناوه بۆ شاریکی دیاری کراو و ناوهکه دهبیته ناوی تایبهتی .

له رستهی دووه مدا وشه و بیژهکانی (باژیر ، گوند ، دی) ههريهکیان ناوه و بهسهه هه موو گوندو دی و باژیریکی دابراوه، چونکه له یهک رهگهزن ، بۆیی ئەو جوړه ناوانه پێیان دوگوتری ناوی گشتی .

له رستهی سییه مدا ديسان بیژهکانی (مهري ، بزني ، پهزي ، گا ، چیل ، مریشک) که جانوهرو گیاندارن ، ناوی گشتین چونکه بۆ رهگهزی ئەو گیاندارانه و بۆ تاکهیان بهکار دی .

له رستهی چواره مدا وشهکانی (نازدار ، سهربهست) دوو ناون که بۆ دوو کهسی دیاری دهست نیشانکراو بهکارهاتوون و پێیان دهگوتری ناوی تایبهتی .

له رستهی پینجه میشدا وشه (گهل) له روالهتدا تاکه بهلام له ناوهروک و واتا دا (کو) یه ، چونکه بیژهکه تیکرا ئەو هه موو کهسه دهگریتهوه که پیکته پێیان دهگوتری گهل ، ئەو جوړه ناوهش پێی دهگوتری ناوی کۆمهل .

دهستووور

ناو له رووی ناوهروکهوه دهکری به سی جوړ :

١- ناوی تایبهتی : ئەو ناوهیه که به تایبهتی بهکار دیت بۆ ناوانی کهسیک یان شتیکی یان جی و شوینیکی دیاری کراو و تایبهت وهک : (ئەشین ، شیرکو ، نازدار ، هه ندرین ، مه تین ، دهۆک ، کهرکوک ، کورد)

ناوی تایبهتیش بۆی ههیه :

ئ- ناوی کهسان بیته .

ب- ناوی روویارو چیاو شارو گوند بیته .

پ- ناوی ولات و میلهت بیته .

٢- ناوی گشتی : ئەو ناوهیه که بۆ هه موو ئەو گیاندارو بی گیانانه بهکار دیت که خودانی یهک رهگهزن و ناوهکه بهسهه تیکراو بهسهه تاکه تاکه ئەو رهگهزانه دابراوه . ئەو جوړه ناوهش بۆی ههیه :

ئ- بۆ کهسان بهکار دیت وهک : مامۆستا ، کچ ، کور ، دایک .

ب- بۆ نازدل و باننده و رووهک و میوه بهکار دیت وهک : شیر ، گورگ ، ماین ، هرچ ، پهز ، کهو ، کۆتر ، مراوی ، گهنم ، جو ، سێو ، ههنجیر .

پ- بۆ شتان بهکار دیت (بی گیان) وهک : بهرد ، دار ، چیا ، روویار ، خانوو .

٣- ناوی کۆمهل : ناویکه به روالهت تاک پیشان دها بهلام له ناوهروک واتای کۆ دهبهخشی ، ئەم جوړه ناوهش بۆی ههیه :

١- بۆ كۆمەلىك كەس بەكارىيتت وەك : لەشكر ، گەل ، مىللەت ، شوۆز ، دەستە ، چىن ، تىرە .

ب- بۆ ھەژمارەك گياندارو رووھەك بەكارىيتت وەك : گاران ، مىگەل ، رەوھ ، گەلە ، ران ، گاكەل ، كەرى ، پەزى ، رەقد (رەشدا گورگان) ، رەز ، چەپك ، دەسك ، قامك .

ناو و جوۆرەكانى ناو لە بازنى سىيەمى خویندندا

پەرەردە و پرۆگرامى خویندن پرۆسەيەكى يىكەوھ بەسترون. كړوكى ئەم پرۆسەيەش ديارىكردى ناوەرۆكى پرۆگرامى خویندن يىكەدەھىنيت ، لەسەر بناغەى كۆمەلىك زانىارى دامەزراوھ و بنیادەنریت ، كاریگەرى و كارتىكردى نىوان پرۆگرامى خویندن و كۆمەلگا كارتىكەرىكى ناو گۆرکارانەيە و بەردەوامە لىرەوھ بايەخ و گرنكى بنەماى كۆمەلەيەتى لە دارشتن و دانانى پرۆگرامى خویندندا دەردەكەويت ، ئەم بنەمايە بە ھىزترين بنەرەتى كاریگەرە لەسەر ديارىكردى روکارە كۆمەلەيەتییەكان .

لەدانانى پرۆگرامدا بە چوار قۇناغى سەرەكى (١- بنیادنان ٢- قۇناغى جىبەجىكردن ٣- قۇناغى ھەلسەنگاندن ٤- قۇناغى پەرەپىدان)^(٢٣) تىپەر دەبیت .

گرنگترین پرسى زانستى پەرەردەيى ئەوھيە ، كە لىكۆلینەوھ لە كاریگەرى بابەتى پرۆگرامى خویندن بكریت و پرۆسەى ھەلسەنگاندن و ديارىكردن و نرخاندنى ئامانچ و مەبەست بۆ فیرخوازان دەستنىشان بكریت و وەلامدەرەوھى پىداويستى كۆمەل بیت و بریارە پىشنىيازكراوھكان بۆ پەرەپىدانى تاك و كۆمەل و ولات و پەرەپىدانى مرۆيى لە خۆدەگریت ، بەو واتايە سەرچاوھى مرۆيى پەرەپىدريت .

لەم بازنىيەدا سى پەرەووك بۆ فیرخواز ئامادەكراوھ. بەلام ھەرسى پەرەووكەكە وەكو يەك پەرەووك تەماشادەكریت. چونكە تەواوكەرى يەكترن وەكو زنجیرەيەك وايە. كە پىكەوھ بەسترون، بە پى چەند پەرنسىب و بنەمايەكى زانستى ، ھەر بابەتيك بە جوړيك خزمەتى بابەتى دواى خۆى دەكات، كە ھەمەھانگى يەكترين. بۆ نموونە لە بابەتى ریزماندا دەبينين جگە لەوھى لە بازنى سىيەم بە گشتى ئامانجىكى ديارىكراوى ھەيە، تيايدا بابەتەكان زۆر بە باشى رىكخراوھ و ریزبەنكراون لە پۆلى ھەوتەم و ھەشتەم و نۆيەمدا، كە خزمەتى ئامانجى ئاراستەكراو دەكات. ئەم لىكۆلینەوھيە ئامانجى فیركاريیە لە بابەتى ریزمان كە بەشى (ناو) ھەو بازنىيەدا ، لە ھەرسى پۆلەكەى بازنىكەدا بەمەش سەرنج دەدەين بابەتەكان لە گشتیەوھ بۆ تايبەتى ریزكراون بە جوړيك لە دوا خالدا پوختەيەك بە دەستتەوھ دەدەن لەسەر بابەتەكانى پەرەتوكە ديارىكراوھ، كە تاوھكو فیرخواز بتوانيت بە ئاسانترين شێوھ فیرى بيت و گۆرانكارى لە رەفتارى فیركارى رووبادات .

ئەووی بەدیده کریت له ههرسی پەرتووکه که دا بە شیوه یه کی زانستیانه بابه ته کانیاں له خزمهتی ریزمان به گشتی و بابهتی ناو به تاییهتی ریکخستوو، بۆیه بهرنامه داریژی بۆ ئەم کاره کراوه، بۆ نموونه پەرتووکی یه کهم که میک ناماده باشی بۆ کراوه، له پەرتوکی دووهم دا زیاتر ناماده باشی بۆ کراوه، له پەرتوکی سی یه مدا نامانجه که به ره و کوتایی دهروات، زانیارییه پیوستییه کان له سه ر (ناو) به فیرخواز ده دات.

له پەرتوکی پۆلی چهوته می (زمان و ئەدهبی کوردی) دا له بهشی ریزماندا ده بینین بابه ته کان له گشتییه وه له بۆ تاییهت ریزکراوه، بابه تی یه کهم که رسته کانی زمانه و ده لیت: که رسته کانی زمان بریتییه له (ناو، دهنگ، پیت، کار، رسته و جیاوازی نیوان رسته و گری، جو ره کانی رسته و بنچینه کانی کار و دیارخه ره کانی و دواتر دیته سه ر ناو ئەم بابه تانه ی که باس کراون هه ر هه موویان په یوه ندیاں به یه که وه هه یه و یه کتری ته وا و ده کهن، که وا ته ئەگه ر سه ره نچ بدهین، ده بینین بابه ته کان له گشتی یه وه ده ست پیده کات له دوایدا تاییه تی ده کات، به و واتایی ئەگه ر وینه گشتییه که که رسته کانی زمان بیت تا دیته سه ر (ناو) چونکه ناویش به شیکه له که رسته کانی زمان به شیکه له گشتییه که ی لی ره دا باسی (ناو) ه به لأم چۆن؟ باسی (ناو) وه کو که رسته ی زمان باس ده کات ده لیت: ده نگ که رسته ی زمانه، برگه و وشه ش که رسته ی زمانه له جیاوازی نیوان رسته و گری ئەگه ر لیبی وردینه وه لی ره دا به گشتی ده ستی پیکردوو، ناوه کو گه یشتۆته سه ر رسته دواتر ده چیته وه سه ر تاییهت به شیوه یه ک که پیکهاته کانی رسته دیاریده کات، که که رسته کانه به دیاریکراوی یه که یه که تیشکی ده خاته سه ر، باسی بنچینه کانی رسته ده کات ده لیت: بنچینه کانی رسته بریتییه له (ناو + کار) دواتر دیته سه ر ناو و جو ره کانی (ناو) ناو له رووی ناوه رۆکه وه ناو له رووی هه بوونه ئەرکی ناو له رسته دا، به شیوه یه کی به رفراوان دیته سه ر ناو باسی ناو ده کات، ناو له فیرخواز ده گه یه نیّت، ئەگه ر له پەرتووکه که زیاتر وردیته وه وه کو ئەوه وایه که ئەم پەرتوکه ته نها یه ک نامانجی هه بیّت ئەویش ئەوه یه که ناو به فیرخواز بناستییت، له به ره ئەوه ی له به شی کوتایی زۆرتین کات به ناو دراوه، که وا ته ئەم پەرتووکه بووه ته ده روزه یه کی زۆرباش بۆ ئەوه ی ناو له فیرخواز بگه یه نیّت.

له پەرتووکی پۆلی هه شته می (زمان و ئەدهبی کوردی) دا روونکردنه وه ی زیاتر ده دات له سه ر (ناو) به شیوه یه کی به رفراوانتر باسی ناو ده کات بابه ته کان به باشی ریکخراوه له ناماده باشی بۆ ناساندنی ناو و گه یاندنی به فیرخواز، بۆیه ئەم پەرتووکه به ناو ده ستییده کات، که یه کهم بابه تی ناو له رووی ره گه زه وه ده خاته روو، دواتر تاییه تییه کانی ناو باس ده کات، وه کو ناوی ناسراوی و ناوی بچو کراوه، جیتاوی که سی و ناوه لئاو پله کانی ناوه لئاو ده خاته به ردیدیاں، چونکه ئەم بابه تانه هه ر هه موویان په یوه ندیاں به ناوه وه هه یه و ناو ده گریته وه له کوتایدا نه بیّت به شیککی کهم باسی کار ده کات، ئەگه ر به

وردتر و زانستی تر پروانیینه پروگرامی ئەم پەرتووکه ، نامادەباشی کراوه بۆ ئەوێ قوتەر بچیتە سەر (ناو) تاووکو تیگەیشتنی زیاتر و چتر بەداتە فێرخواز لە پەرتووکی داهاوودا لە هەمان بازنەدا .

لە پەرتووکی نۆیەمی (زمان و ئەدەبی کوردی) دا هینانەدی ئامانجی مەبەستدارە ، بۆیە باسی پەيوەندی ناو بە بابەتەکانی ترهوه دەکات ، ئەویش پەيوەندی نیوان (ناو و ریزمان) ، که ئەویش دروستکردنی رستهیه ، چۆن لە ریگای (ناو) و ئەم کەرستانە ی که لە گەلیدان دروستدەکن ، ئەوێه فێرخواز ئاشنا دەکات ، که لە دروستکردنی رستهدا ناو گرنگترین بەشە و ئەرک دەبینیت بۆیە دیت باسی ئەرکەکانی ناو دەکات و باسی بەکارهینەرەکانی ناو دەکات لە سەرەتای پەرتووکه که بە شێوهیهکی زانستیانه نامادە باشی بۆ کراوه ، یه کهم بابەت باسی ناو لە رووی دارشنهوه دەستپێدەکات لە دواي ئەوهدا باسی چاوگ دەکات ، چونکه چاوگ هه موو تایبهتمه ندىیهکانی ناو وەرده گرت ، کهواته لێرهدا چاوگیش هه ر وه کو ناو هاتوو ، ئینجا بەکارهینەرەکانی چاوگ وه کو ناو باس دەکات ئەگەر سەرنجبدەین دەبینین چاوگ و ناوی بە یه که وه گریداوه ، ئینجا چاوگ و ناویکە وه لە دواي ئەوه باسی دروستبوونی چاوگ دەکات و دواتر دیتە سەر ئاوه ئناو رسته و نامرازه ، ئەوێ گرنگ و مەبەستداره لەم پەرتووکه دا ئەرکەکانی ناو لە ناو رسته دایه ، کهواته ده گینه ئەو بۆ چوو نه ی لەم سی پەرتووکه دا هه موو زانیاریه کی ته واو کاریانه ی لە مەر ناو به فێرخواز به خشراوه . کهواته لێرهدا پروگرامی خویندن ، ئەو هەمان بۆ دەرده خات ، که ئامانجی فێرکاری لەم بازنەیه دا (ناو) ه ئەویش بەشیکه لە بەشەکانی ناخواتن و گرنگترین بەشی رسته یه لە ریزماندا .

ئەنجام

- ١- بەشە ناخواتنی ناو لایه نیکی ئیجگار گرنگی پیکهاته ی زمانی کوردیه ، خاوه نی چەند تایبهتمه ندىیه کی جیاوازه له به شه ناخواتنه کانی دیکه ی زمانی کوردی .
- ٢- بابەتی ناو وه کو خۆی له زمانی کوردیدا له مەر تیگە شتنی فێرخوازه وه بابەتیکی ئاسانه ، به لām له پروگرامی خویندنی بازنە ی سییه م ، له رووی ئەرکه وه بابەتیکی تاراده یه ک جیی تیرامانه .
- ٣- لەم بازنەیه دا ئامانج له فێرکردنی ریزمان ئاشناکردنی کەرستانەکانی زمانه به گشتی و به شه ناخواتنی ناوه به تایبه تی .
- ٤- له پروگرامی بازنە ی سییه می خویندنی بنه ره تیدا پەرتووکه که کان ته واو کەری یه کترن ، چونکه به جوړیک کار له سەر پروگرام ده کات تاووکو ده گاته ئامانجه گشتیه که .

٥- له پەرتووکی یەكەم (پۆلی هەوتەم) ناو وەكو كەرتە یەكی زمان باسکراوه ، بەلام لەدوو پەرتووکی تردا ، وەكو بەشە ناخاوتنیك باسکراوه لەپال بەشە ناخاوتنەکانی تردا.

پەراویزەکان:

١. محمد رەزای باتینی ، ناویکی تازه بۆ سەر ریزمان ، وەرگیڕان هەسەنی قازی ، ١٩٩٢ ل ٧٠
٢. ئەورەحمانی حاجی مارف ، ریزمانی کوردی ، بەرگی یەكەم ، (مۆرفۆلۆژی) ، بەشی یەكەم ، (ناو) ١٩٧٩ ، ٩٣ ل
٣. توفیق وەهیبی ، دەستوری زمانی کوردی ، ١٩٢٩ ل ١٥
٤. أحمد حسن أحمد ، ریزمانی کوردی بە کوردی و عەرەبی ، ١٩٧٩ ، ٨٧ ل
٥. نوری علی أمين ' ریزمانی کوردی ، ریکخستن و چاپدانهوهی ، د. نریمان عەبدەللا خوشناو ، ٢٠١٢ ، ٥٩ ل
٦. نەسرین فەخری ، کوردستان موکریان ، ریزمانی کوردی ، بۆ پۆلەکانی بەشی یەكەم ، زمانی کوردی ، ١٩٨٢ ، ٧ ل
٧. شوکر محمد صالح ، ناوی تایبەتی و ئەزموونی لە رۆمانی (تەمی سەرخەندی) شیرزاد ، ١٢ ل
٨. رەفیق شوانی ، وشەسازی زمانی کوردی ، چاپی دووهم ٢٠١٤ ، ٤٩ - ٥٠ ل
٩. ریزنە اسماعیل عەزیز ، ناونان و هەست لە زمانی کوردیدا ، ٢٠٠٨ ، ٢٧-٢٨ ل
١٠. هەمان سەرچاوه ل ٥٩
١١. هەمان سەرچاوه ل ٣٠
١٢. أحمد حسن أحمد ، ریزمانی کوردی ، بە کوردی و عەرەبی ، ١٩٧٦ ، ٨٧ ل
١٣. ئەورەحمانی حاجی مارف ، ریزمانی کوردی ، بەرگی یەكەم (وشەسازی) بەشی یەكەم (ناو) ٢٠١٤ ، ١٠٥ ل
١٤. هەمان سەرچاوه ٢٠١٤ ، ١٧٧ ل
١٥. هەمان سەرچاوه ل ١٧٧
١٦. شاخەوان جەلال فەرەج ، ناو لە شیۆه زاری هەورامیدا ، ٢٠٠٦ ، ١٦ ل
١٧. ئەورەحمانی حاجی مارف ، ریزمانی کوردی ، بەشی یەكەم (مۆرفۆلۆژی) بەشی یەكەم (ناو) ١٩٧٩ ، ١٦٨ - ١٦٩ ل
١٨. هەمان سەرچاوه ل ١٧١
١٩. هەمان سەرچاوه ل ١٧١
٢٠. نەریمان خوشناو ، ریزمانی کوردی (کرمایجی سەرۆو) ، ٢٠١٥ ل ٢٤ - ٢٥
٢١. ئەورەحمانی حاجی مارف ، ریزمانی کوردی ، بەرگی یەكەم (مۆرفۆلۆژی) ، بەشی یەكەم _ ناو ، ١٩٧٩ ، ١٨٨ - ١٨٧ ل
٢٢. هەمان سەرچاوه ل ١٨٩
٢٣. کوردستان موکریان ، ریزمانی کوردی ، بەکەرەستە دیالیکتی کرمایجی و سۆرانی ، ١٩٨٢ ، ٦٢ ل
٢٤. هەمان سەرچاوه ، ٦٢ ل
٢٥. نوری علی أمين ، ریزمانی کوردی ، ٢٠١٢ ، ٦٥ ل
٢٦. ناسۆ عبدالرحمن ، رۆنانی رسته لە شیۆازی فەیلیدا ، ٢٠١٤ ، ٥٠ ل
٢٧. شهاب شیخ گیب ، دەربارە زمانەوانی ، ٢٠١٤ ، ١٢٤ ل

٢٨. ئەورەحماني حاجى مارف ، ريزمانى كوردى ، بەرگى يەكەم ، (مۆرفۆلۆژى) بەشى يەكەم _ ناو ١٩٧٩ ، ل١٠٧ .
٢٩. ئەورەحماني حاجى مارف ، ريزمانى كوردى ، بەرگى يەكەم ، (مۆرفۆلۆژى) بەشى يەكەم _ ناو _ چاپخانهى كۆرى زانبارى عىراق ، ١٩٧٩ ، ل١٢٦ .
٣٠. هەمان سەرچاوه ل١٢٨ .
٣١. ئەورەحماني حاجى مارف ، ريزمانى كوردى ، بەرگى يەكەم ، (مۆرفۆلۆژى) بەشى يەكەم _ ناو ، ١٩٧٩ ، ل١٣٢ - ١٣٣ .
٣٢. ناسۆگەرمياني ، ريزمانى كوردى ، بۆقۇناغەكانى نامادەيى ، ، بەرگى دووهم ، ٢٠٠١ ل ٤٠ _ ٤٢ .
٣٣. هەمان سەرچاوه ، ل٤٣ .
٣٤. توفيق وههسى ، دەستورى زمانى كوردى ، بەشى يەكەم ، ١٩٢٩ ، ل٣٧ .
٣٥. محمد ئەمىن هەورامى ، سەرەتايەك لە فيولۆژى زمانى كوردى ، ١٩٧٤ ، ل١٤٥ .
٣٦. ئەورەحماني حاجى مارف ، ريزمانى كوردى ، بەرگى يەكەم (مۆرفۆلۆژى) بەشى يەكەم (ناو) ، ١٩٧٩ ، ل١٥٠ .
٣٧. هەمان سەرچاوه ل ١٥٠ .
٣٨. هەمان سەرچاوه ، ٩ ، ل ١٥١ .
٣٩. هەمان سەرچاوه ل١٥٢ .
٤٠. ناسۆگەرمياني ، ريزمانى كوردى ، بۆقۇناغەكانى نامادەيى ، ٢٠٠١ ، ل ٤٩ .
٤١. هەمان سەرچاوه ل ٥٠ .
٤٢. ئەورەحماني حاجى مارف ، ريزمانى كوردى ، بەرگى يەكەم ، (مۆرفۆلۆژى) بەشى يەكەم ، _ ناو ، ١٩٧٩ ، ل٩٩ .
٤٣. نورى على ئەمىن ، ريزمانى كوردى ، چاپى دووهم ، ٢٠١٢ ، ل٦٢ .
٤٤. رفيق شوانى ، وشەسازى زمانى كوردى ، چاپى دووهم ، ٢٠١٤ ، ، ل٥٥ .
٤٥. ئەورەحماني حاجى مارف ، ريزمانى كوردى ، بەرگى يەكەم ، (مۆرفۆلۆژى) بەشى يەكەم ، _ ناو ، ١٩٧٩ ل١٠٩ .
٤٦. شاخەوان جەلال فەرەج ، ناو لە شىوازى هەوراميدا ، ، ٢٠٠٦ ل٧ .
٤٧. نریمان عەبدوڵلا خۆشناو ، ريزمانى كوردى ، چاپى پىنجەم ، ٢٠١٣ ، ل٣٣ .
٤٨. هەمان سەرچاوه ل٣٢ .
٤٩. نورى على أمین ، ريزمانى كوردى ، پىكخستن و لە چاپدانەوهى ، چاپى دووهم ٢٠١٢ ل٧٧ .
٥٠. نریمان عەبدوڵلا خۆشناو ، ريزمانى كوردى ، ٢٠١٣ ل ٢٢ .
٥١. هەمان سەرچاوه ل٢٥ .
٥٢. نریمان خۆشناو ، ريزمانى كوردى ، (بەشەكانى ناخواتن ، چاپى دووهم ، ٢٠١٠ ، ل٢٥ .
٥٣. هەمان سەرچاوه ، ل٢٥ .
٥٤. شاخەوان جەلال فەرەج ، ناو لە شىوہ زارى هەوراميدا ، ٢٠٠٦ ، ل ٩١ .
٥٥. نەوزاد كەلهورى ، ناسۆى پەرودەدى ، ژمارە (٧٦ - ٧٧) ي ٢٠٠٧ ل٦١ .
٥٦. هەوار عومەر فەقى ئەمىن ، بنەماكانى زمانى پەرودەدى لە پرۆگرامى خويتندا (خويتندى زمانى كوردى وەك نموونە) ، ٢٠١٥ ، ل١٣٣ .
٥٧. رسول أبراهيم رسول ، دەروازەيەك بۆ وانهوتنەوه ، ٢٠١٤ ، ل١٨١ .
٥٨. هەمان سەرچاوه ل١٣٤ .
٥٩. هەوار عومەر فەقى ئەمىن ، بنەماكانى زمانى پەرودەدى لە پرۆگرامى خويتندا ، ٢٠١٥ ، ل١٣٨ .

٦٠. هه مان سه رچاوه ، ل١٣٩
٦١. عه بدولر هه مان هه مه چاوش مه حمود ، په روه ده له سايه فه لسه فه فه په روه ده فه نيشتماني ، ٢٠١٣ ، ل٩٤-٩٣
٦٢. هه وار عومهر فه فه نه مين بنه ماکاني زماني په روه ده فه له پرؤگرامي خويندا (خويندني زماني کوردي وه كه نمونه) ، ل١٤٠ .
٦٣. هه مان سه رچاوه ل١٤١
٦٤. صادق احمد عوسمان ، ريزماني کوردي له نيوان پرؤگرامي خويندني کون و نويدا ، ٢٠١٤ ، ل٧٨ _ ٧٩
٦٥. ره سول ابراهيم رسول ، ده روزه يه كه يو وانه وتنه وه ، ٢٠١٤ ، ل٢١٩
٦٦. كه ريم شهريف قه ره چه تاني ، سايكولوژي په روه ده فه ، ٢٠١٣ ، ل٢٢
٦٧. هه مان سه رچاوه ، ل٢٢
٦٨. ره سول ابراهيم رسول ، ده روزه يه كه يو وانه وتنه وه ، ٢٠١٤ ، ل٢٢
٦٩. كريم شهريف قه ره چه تاني ، سايكولوژي په روه ده فه ، ل٢٢٧
٧٠. ليژنه يه كه له وه زاره تي په روه ده ، ريزمان و نه ده بي کوردي ، پولي هه وته م ، چاپي پينجه م ، ٢٠١٢ ،
٧١. ليژنه يه كه له وه زاره تي په روه ده ، زمان و نه ده بي کوردي ، پولي هه شته مي بنه رته تي ، چاپي هه شته م ، ٢٠١٥ ، ل
٧٢. ليژنه يه كه له وه زاره تي په روه ده ، زمان و نه ده بي کوردي ، پولي نويه مي بنه رته تي ، چاپي پينجه م ، ٢٠١١ ، ل٢٤
٧٣. عه بدولر هه مان هه مه چاوش مه حمود ، په روه ده له سايه فه لسه فه فه په روه ده فه نيشتماني ، چاپي يه كه م ، ٢٠١٣ ، ل١٠٧ .

سه رچاوه كان

اكتيب

- ١- مه مه د ره زاي باتني ، ناوريكي تازه بو سه ر ريزمان ، وه رگير : هه سه ني قازي ، چاپ و بناو كرده وه ، سويد ، ١٩٩٣ .
- ٢- نه وره هه ماني حاجي مارف ، ريزماني کوردي ، به رگي يه كه م ، وشه سازي ، به شي يه كه م ، ناو ، ريكخستن و پيدا چوونه وه ي ، نه ريمان عه بدوللا خوشناو ، چاپخانه ي روژه لات ، ٢٠١٤ .
- ٣- نه وره هه ماني حاجي مارف ، ريزماني کوردي ، به رگي يه كه م ، مؤرفولوژي ، به شي يه كه م ، ناو ، چاپخانه ي كوري زانباري عيراق ، ١٩٧٩ .
- ٤- توفيق وه هبي ، ده ستوري زماني کوردي به شي يه كه م ، دارالگباغه ، بغداد ، ١٩٢٩ .
- ٥- مه مه د نه مين هه ورامي ، سه ره تايه كه له فيلؤلؤژيي زماني کوردي ، چاپخانه ي معاريف ، به غداد ، ١٩٧٣ .
- ٦- نه حمه د هه سن نه حمه د ، ريزماني کوردي به كوردي عربي ، چاپخانه ، دارالجاحف ، ١٩٧٦ .
- ٧- نوري عه لي نه مين ، ريزماني کوردي ، ريكخستن و له چاپ دانه وه ي ، نه ريمان عه بدوللا خوشناو ، چاپخانه ي روژه لات ، هه وليتر ، ٢٠١٢ .
- ٨- نه ريمان عه بدوللا خوشناو ، ريزمان کوردي ، به شه كاني ناخوتن ، چاپخانه ي مناره ، ٢٠٠٩

- ٩- نهریمان عەبدوللا خوشناو ، ریزمانی کوردی ، چاپی پینجەم ، چاپخانەى هیشی ، هەولێر ، ٢٠١٣ .
- ١٠- نهریمان عەبدوللا خوشناو ، ریزمانی کوردی ، کرمانجی سەروو ، چاپخانەى رۆژەهەلات ، ٢٠١٥ .
- ١١- نەسرین فەخری ، کوردستان موکریانی ، ریزمانی کوردی ، بۆ پۆلهکانی ، بەشى یەكەم ، زانکۆی سەلاحەددین ، کۆلیجی ئاداب ، ١٩٨٢ .
- ١٢- ناسۆ عبدالرحمان ، رۆنانی رسته له شیتوەزاری فەیلی دا ، چاپخانەى موکریانی ، هەولێر ، ٢٠١٤ .
- ١٣- کوردستان موکریانی ، ریزمانی کوردی ، بەکەرەستەى دیالیکتی ، کرمانجی و سۆرانى ، هەولێر ، ١٩٨٢ .
- ١٤- رەفیع شوانى ، وشەسازی زمانى کوردی ، چاپخانەى داودى ، کەرکوک ، چاپى دووهم ٢٠١٤ .
- ١٥- رسول ابراهیم رسول ، دەروازەیهك بۆ وانه وتەوه ، چاپخانەى نارین ، هەولێر ، چاپى ٢٠١٤ .
- ١٦- کەریم شەریف قەرەچەتانی ، سایکۆلۆژیای پەرۆردەیی ، چاپخانەى پەيوەند ، سلیمانی ، چاپى ٢٠١٣ .
- ١٧- عبدالرحمان حەمە چاوش مەحمود ، پەرۆردە له سایەى پەرۆردەى نیشتیمانى دا ، چاپخانەى سەردەم ، سلیمانی ، چاپى ٢٠١٣ .
- ١٨- لیژنەیهك له وهزارەتى پەرۆردە ، زمان و ئەدەبى کوردی ، پۆلى هەوتەم ، چاپخانەى دارولبنان ، ٢٠١٢ .
- ١٩- لیژنەیهك له وهزارەتى پەرۆردە ، زمان و ئەدەبى کوردی ، پۆلى هەشتەمى بنەرەتى ، چاپ کۆمپانیای هاتن ، ٢٠١٥ .
- ٢٠- لیژنەیهك له وهزارەتى پەرۆردە ، زمان و ئەدەبى کوردی ، پۆلى نۆیەمى بنەرەتى ، چاپخانەى المستقبل ، لوبنان ، چاپى ٢٠١١ .
- ٢١- شهاب شیخ گیب ، دەریارەى زمانەوانى ، چاپخانەى نارین ، هەولێر ، چاپى ٢٠١٤ .
- ب- نامەى ئەکادیمی
- ٢٢- ریژنە اسماعیل عزیز ، ناوان و هەست له زمانى کوردیدا ، نامەى ماستەر ، زانکۆی سەلاحەددین ، ٢٠٠٨ .
- ٢٣- شوکور محەمەد سالح ، ناوی تاییهتی ئەزمونی لەرۆمانى ، تەمى سەرخەندى ، شیرزاد هەسەن ، نامەى ماستەر ، زانکۆی سەلاحەددین ، هەولێر ٢٠١٢ .
- ٢٤- شاخەوان جەلال فەرەج ، ناو له شیتوەزاری هەورامیدا ، نامەى ماستەر ، زانکۆی کۆیە ، ٢٠٠٦ .

- ٢٥- ههوار عومهر فهقی ، بنه ماکانی پهروه دهیی له پروگرامی خویندنندا(خویندنی زمانی کوردی وهک نموونه) ، نامه ی ماستهر ، زانکۆ سلیمانی ، ٢٠١٥ .
- ٢٦- سادق نهحمهد عوسمان ، ریزمانی کوردی له نیوان پروگرامی خویندنی کۆن و نویدا ، نامه ی ماستهر ، زانکۆ سهلاهه ددین ، ههولیر ٢٠١٤

ج- گۆشار

- ٢٧- سهباح مهجید ، ریزمانی قوتابخانهکان و سه ره له قوتابی شیواندن ، گۆشاری زمان ناسی ، ژماره ٤-٥ ، ٢٠٠٩
- ٢٨- نهوزاد کهلهوری ، ناسۆی پهروه دهیی ، ژماره ٧٦- ٧٧ ، شوبات ، ئادار ، ٢٠٠٧

Abstract

This research which is titled *Nouns and Noun Types in the Third Circle of the Basic Education Program* is an attempt to identify and follow up the grammatical subjects in relation to the dialogues of the third circle of basic education which covers Seventh, Eighth, and Ninth grades. The aim of this study is to indicate the educational plan to study grammar and more specifically nouns in the dialogue parts.

The area of the study is restricted to nouns and the noun types in the third circle of the basic education in seventh, eighth, and ninth grades in Kurdish Grammar and Literature Course book. This book is studied at the present time in the schools that belong to the ministry of education in Kurdistan Region and Iraq.

The method of the research is a descriptive analytic in order to show the subjects and to evaluate the circles' education impact for the aforementioned grades. The case of the research is based on the idea that the designed program in the third circle which deals with nouns and noun types are intended to prepare students for the next circle which is the university stage does not achieve the desired aim specifically in the language departments.

The study is composed of an introduction and two parts. The first is theoretical and the other is practical, as well as some conclusions together with the list of references. In the first part nouns and its types are discussed while the second one which is the practical side of the previous part in terms of the circles subject matters are indicated and been evaluated .